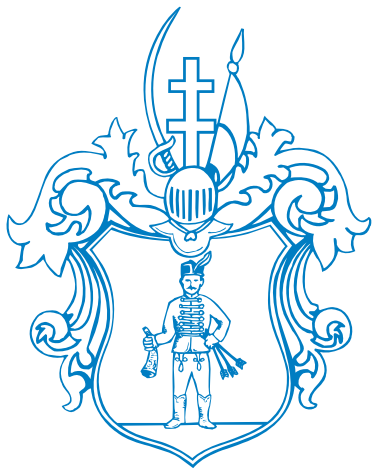




Jász-vidék

Jászárokszállás város közeleti havilapja

2004. szeptember 30.

XV. (XXXX.) évfolyam 8. szám

Ára: 116 Ft

Látom én?

A Mátra sziluettjét minden bizonnyal. Az állandó megbízható rajzolat észak világa felé. Mássá – látomássá a lassan kúszo ősz szele teszi.

Látom, ahogy mindenki, s érzem is, ahogy sokan mások, hogy a színt váltó természet hajlamos lírába vonni a tollat, s szívet. Azonban látom azt is, tapasztalja a tisztelt olvasó, hogy mikor ezt az idej első őszi lapszámot forgatja, már egyértelmű, hogy véget ért két sorozatunk, melyek a tisztelt olvasót érvek, vélemények formálására ösztönözték közállapotainkról, közérdekű dolgaink állásáról.

Az egyik a HDD – Hazajáró diákok dilemmái, mely a továbbtanuló, messzire kerülő fiatalok visszaható városépítő, -szépítő gondolatait várta. Ez a toll egy darabig kinélkinél újjak közé szorult, majd megrekedett.

A másik sorozat, mely címében is ösztönző és véleményformálásra buzdító, az Ahogyan én látom. A jól eltalált rovatcím ellenére ez a toll végig Bolyós Pálnál volt és maradt, hiszen most már biztosra vehető, hogy nem nyári szünetet tartott.

Noha, ha jól látom én, ez éppen így lett kerek, hiszen választásról formált véleménnyel kezdődött: 2002. november – önkormányzati választás, és választásról alkotott véleménnyel fejeződött be: 2004. május – EU parlamenti választás.

Ha pedig így kerek, akkor új címmel új vélemények jönnek, s minden vélemény, minden érv jobbitó szándékú közös dolgaink terén.

Látom én? – vagy ez csak látomás.

- and -

„Szeretetet adni, adni, s érte semmit sem kívánni”

Jászárokszállás Város egy kedves kis Szeretett közösséggel kevesebb lett. Fájó szível búcsúztunk el 2004. április 30-án, pénteken Kertész Erzsébet, Dalma Nővértől, aki számunkra olyan példát adott, hogy minden fiatal, felnőtt és kisé korosabb ember számára életével, hitével és szeretetével bebizonyította, hogy Isten által teremtett világunk mennyire szép, és hogyan lehet erre a világra vigyázni.

Jászárokszállás polgári iskoláját 1920-ban alapította Aczél József plébános. A vezetését a Sztármári Irgalmas Nővérek vették át (de megváltak ettől a munkaköről).

Aczél József apát-plébános igazgató kitartó munkájával, a nővérek és a hívek összefogásával folyamatosan korszerűsítették az iskolát. Több viszontagságos év után, 1944 novemberében következett be az iskola és a zárda anyagi károsodása; az énektanár Dalma nővér nagy lendülettel fogott munkához annak bemutatására, hogy mit lehet kihozni a kis jászokból az életet széppé tevő énekekkel. Több-ször szerepeltette a gyerekeket énekekkel, meseopereket is betanított. A szó-rakoztatáson túl tette ezt azzal a nevelési céllal, hogy valamiképpen kézben tartásák az ifjúságot és megvédjék a szertelen szórakozástól.

Az árokszállási zárda az ének- és zenekultúra kis fészke maradt 1950 után is. Zárdáink közül az egyetlen volt, amely kis kápolnájával együtt kimaradt az államosításból. A nővérek együtt maradtak és civil-ruhában küzdöttek meg a maguk harcát a megélhetésért. Ez-



Praxidis, Dalma, Cellike nővérek

után kezdték el a zene, az ének, a nyelv, a gyors- és gépirás oktatását, ahol nagyon sok jászárokszállási fiatal megtanulhatta ezek mellett a becsületes életet, amely csak Isten segítségével élhető. A tanulás mellett mindig kiemelt helye volt a napi imádságnak.

A nővérek fáradhatatlan lelkiüettel vettek részt évtizedeken keresztül a gyermekek hitoktatásában. A nyár folyamán szomorúan értesültünk arról a hírről, hogy az Isteni Megváltóról Nevezett Nővérek Magyar Tartományának Tanácsa fájó szível hozta meg a döntést: „csaknem 60 év áldásos apostoli munka után a jászárokszállási nővéreközösséget a Jézus Szíve Zárdában kénytelen feloszlítani.” Balogh M. Rita N. tartományfőnöknő tisztelettel tudatta Gyenes Gyula Főesperes Pápai Prelátus Plébános Úrral, hogy 2004. szeptember 1-jével átadja az épületet a jászárokszállási Egyházközségnek.

A rend csak úgy maradhatott volna fenn, ha legalább három nővér él a Kápolnában. A Plébános Úr ezért kérte, hogy küldjenek nővéreket városunkba, még akkor is, ha más rendhez tartoznak. Sajnos, ezt a kérést nem tudták teljesíteni. Ezért határoztak úgy, hogy Tisztelendő Kertész Mária Praxidis Nővért és Tisztelendő Szilávik Marcella Cellike Nővért Piliscsabára, a Szerzetes Nővérek Otthonába helyezte el a tartományfőnök-anya.

2004. augusztus 20-án még közösen ünnepeltük Szent István királyunkat; augusztus 21-én, szombaton este fájó szível vett búcsút a plébános, a káplán

atyja, a gyermekek részéről a cserkészek, a felnőttek részéről az Egyházközség képviselője, az imacsoportok vezetői és a Kápolna hívó közössége.

2004. augusztus 28-án Piliscsabára, új otthonukba költöztek. Kíváncsi, hogy Isten segítő szeretete és kegyelme tegye boldoggá életüket!

„Adni kell, adni, mindent odaadni: Munkát, erőt, életet, Pénzt, ruhát és kenyeret, Könnyet, mosolyt, Simogatást, Jószándékot, jóakarást, Imádságot, egészséget, Melegséget, élő hitet. Odaadni akárkinek, a legelső nincstelennek. Szeretetet adni - adni, s érte semmit sem kívánni.” (Kalkuttai Teréz anyja)

Csoszor Erzsébet

Aláírták a kivitelezői szerződést

Megkezdődhet a szennyvíz-csatorna építése a Jászságban

Hosszas, mintegy másfél éves előkészítési folyamat végén, szeptember 17-én délelőtt aláírták Jászberényben a Jászság öt településére vonatkozó szennyvízberuházás kivitelezői szerződését. A munkákat a többfordulós közbeszerzési eljárás végén a Betonút - Sade Konzorcium nyerte el. Van rá esély, hogy a munkagépek akár még ebben az évben megkezdjék a csatornafektetési munkákat a területen.

A kivitelezést elnyert cégnek szeptember 27-én adták át a területet, amelyet követően megkezdődhet az összesen 8,5 milliárd forintba kerülő munka. A fejlesztésben érintett Jászberényben, Jászárokszálláson, Jászapátiban, Jászszent-andráson, illetve Jászakiséren várhatóan még ebben az évben október elején a konkrét kivitelezés is megkezdődhet. Az állami címzett támogatás (3,9 milliárd forint), illetve a Vízügyi Cél-előirányzat (900 millió forint) forrásaival segített beruházás eredményeként a felsorolt településeken teljes egészében kiépül a szennyvízcsatorna-hálózat, valamint a hozzá tartozó tisztítóművek is elkészülnek.

Az érintett települések gesztoraként megjelenő Jászberény polgármesterétől, Magyar Leventétől

megtudtuk, hogy a gépek megindulásáig még hátra van egy egyeztető munka, amelyben a kivitelezők az ingatlanokhoz történő csatlakozások pontos helyét jelölik meg. A kivitelezés – az utómunkákkal együtt – 2006 szeptemberére készülhet el.

– Megegyező szünetelt arról, hogy a kivitelezői munka egyforma ütemben zajlik az összes érintett településen – egészítette ki az információt Gergely Zoltán polgármester. Jászárokszálláson nettó értékben 1,86 milliárd forintos beruházásról van szó. A kivitelező szoros határidőt vállalt, de az ütem tartására megfelelő ösztönzést jelenthet számára a napi 2 milliós tértelt jelentő kötbérezés. Minden esély megvan arra, hogy a vállalt 2006. őszi befejezés tartható lesz.

BANKA CSABA

Megélt tapasztalatok alapján döntöttek az ágioiak

Iskolatársulás Jászdózsával

Egyre égetőbbé vált az iskola fenntartásának finanszírozási problémája Jászágon. Az önkormányzatnak lépnie kellett. Szokatlan formáját választották az iskola helyben tartására, illetve az intézmény működtetésére. Egy távoli intézménnyel, a jászdózsai általános iskolával vonták össze, helyesebben – közös irányítás alá az ágioi sulit. Az érintettek szert a fennálló jogszabályoknak teljesen megfelelő társulást hoztak létre.

Számos hasonló történet hallottunk már kis házáinkban, az ágioi, illetve a dózsai önkormányzatok döntése mégis egyedinek számít. Mégpedig azért, mert a két település nem

szomszédos egymással, ráadásul bármilyen irányból csak úgy lehet eljutni a másikba, hogy egy nagyobb városon át – Jászárokszállás vagy Jászberény –, a legrövidebb úton is több

mint húsz kilométert megtéve érkezhünk.

– Közös igazgatású fenntartói társulást hoztunk létre, amelynek eredményeként a Jászdózsai Általános Művelődési Központ tagintézményévé vált a jászdózsai általános iskola, illetve az óvoda – tudtuk meg Mozsár Lászlónétól, Jászági polgármesterétől.

Lépésenként volt a település vezetése. A falu lakosai egyértelművé tették az önkormányzat számára: (Folytatás a 3. oldalon)



Praxidis és Cellike nővérek utolsó közszereplése városunkban

Bemutatkozik az új aljegyző

Többszöri nekifutásra sikerült a képviselő-testületnek aljegyzőt választania a Bodó János nyugdíjazásával megüresedett állásra. Mudris Andrásné dr. pályázatát egyhangúlag a legjobbnak találták a három pályázó közül. Augusztus 1-től dolgozik az új aljegyző. Eddig a Gyöngyösi TV-ben, a cukorbeteg, majd a nyugdíjasok rendezvényén mutatkozott be. Másfél hónap ismerkedés után bemutatkozásra kérem fel, eddigi tapasztalatairól, terveiről kérdezem:

- Tisztelt aljegyző asszony! Eddigi életútjáról kérek egy rövid ismertetőt a Jászvidék olvasói részére.

- Jászapáti születésű vagyok. 1984-ben végeztem Szegeden, a JATE Jogtudományi Karán. Első és egyetlen munkahelyem Jászkiséren volt. VB-titkárként kezdtem, majd '90-ben megpályáztam a jegyzői munkakört. 20 éves közigazgatási gyakorlatom van. 18 éve mentem férjhez, két fiam van, 13 és 17 évesek. Saját lakásunkban lakunk Jászkiséren. Szeretném jó áron értékesíteni, és Jászárokszálláson letelepedni. Férjem András egy halászáti üzemből dolgozik Tiszasülyön, halórként.

- Lehet, hogy ő is váltani kényszerül? Innen elég nehéz lesz Tiszasülyre áttérni.

- Ezt még nem döntöttük el. Több szakmája van, most éppen tájgazdálkodási mérnöknek tanul. Valamelyikkel a környéken is el tudna helyezkedni. Viszont megszokta és szereti a természetet, nem könnyen adja fel eddigi munkáját.

- Jegyzői állást adott fel egy aljegyzőiért cserébe. Nem tartja ezt visszalépésnek a karrierje szempontjából?

- Nem tekintem visszalépésnek, mivel egy városi rangú településen, Jászárokszálláson aljegyzőként is nagyobbak a lehetőségeim.

- Mik az Ön munkaköri feladatai?

- A jegyző munkájának segítése, távolléte esetén helyettesítése. Szeptember 9-én történt az ügyrend módosítása. Eszerint: „a testület és a bizottságokkal kapcsolatos előkészítő és végrehajtó munka, szervezési feladatok.” Ebbe beletartozik a hivatal ügyiratforgalmának és ügykezelésének irányítása és ellenőrzése.

- A lakossággal, az ügyfelekkel nem is tart kapcsolatot?

- Az irodavezetőkön keresztül, az ügyfélfogadást irányítom. Minden alkalmat megragadok, hogy a lakosság, a település gondjairól személyesen tájékozódjak. Ezért mindenkinek szívesen állok rendelkezésére, aki hozzám fordul.

- Választási ígérete volt jelenlegi polgármesterünknek az „ügyfélbarát önkormányzat”. Önnek ez mit jelent?

- Ne menjen el elégedetlenül az ügyfél, még akkor sem, ha nem neki van igaz. Kapja meg a kellő tájékoztatást és felvilágosítást. Az ilyen régi típusú hivatali épületek nem mindig teszik lehetővé a személyes ügyfélfogadást. Technikai fej-



dr. Mudris Andrásné

lesztést – pályázaton nyert szerverrel, 6-8 számítógéppel – most hajtunk végre.

- Talán elektronikus ügyintézésre is lesz mód?

- Még nagyon sokáig a személyes ügyintézés lesz a meghatározó. Részünkről a technikai feltételei előbb-utóbb megvalósulnak, de ügyfeleinknél ez nem lesz általános. A jogi akadályokat – mint az elektronikus aláírás elfogadását is – elég nehéz megoldani.

- Lesznek-e átszervezések a hivatalban?

- Már vannak. A képviselő-testület döntése értelmében az eddigi 3 iroda helyett 2 lesz. A Műszaki Iroda megosztva átkerül a Pénzügyi Irodához és az Igazgatási Irodához. A Pénzügyi Osztály vezetőjéhez, Szabóné Hegedűs Zsuzsához a településfejlesztési ügyek, az Igazgatási Osztály vezetőjéhez, Dr. Dobos Róberthez az engedélyezési ügyek kerülnek.

- Létszámleépítések várhatóak-e az önkormányzatnál és intézményeinél?

- A személyzeti ügyek nem rám tartoznak. Annnyit elmondhatok, hogy a hivatal létszáma nemrégiben még 40 fő fölött volt. Gazdasági kényszer miatt saját hatáskörben ez most 32. További létszámcsökkentés a működést veszélyeztetné.

Az intézményeknél az intézményvezetők és a polgármester kompetenciája a létszámgazdálkodás.

- Az előírt 6 %-os közalkalmazotti bérfelvezetés fedezete rendelkezésre áll-e?

- Ebben a dologban a jegyző úr tud nyilatkozni, a mai napon kapta meg a rendelet szövegét, ennek jogi értelmezése még nem történt meg. A fedezetét nem lesz könnyű megtalálni.

- A nyilvánosságot érdeklő az Ön javadalmazása. Mennyit keres egy aljegyző?

- Nem titok. Háromszáz-ezer a bruttó bérem, a jegyző és az irodavezetők bére közötti szűk sávban helyezkedik el. Ezen felül azt kapom, ami minden köztisztviselőt megillet.

- Köszönöm a beszélgetést, eredményes munkát kívánok, munkahelyi és családi sikerekkel. (V.L.)

A város első félévi gazdálkodásáról tárgyalt a testület

Jászsági Többcélú Társulás megalakításáról döntöttek

Szeptember 9-én tartotta soros ülését a képviselő-testület. A napirendi pontok elfogadását követően interpellációs kérdésekre került sor. Banka Emánuel képviselő elmondta, hogy a Jászárokszállás-Jászberény összekötő út teljes felújítása pályázat keretében megvalósul, megkérdezte, mikor kerül erre sor; Négyuszállás környékén a kátyúk miatt veszélyes a közlekedés, melynek kijavítása szükséges, a város belső szakaszát is kátyúsodás jellemzi. A Bajcsy utcából kihajtáskor a kereszteződés beláthatatlan, gömbötkör elhelyezését, illetve megoldás kérését javasolta. Kérte, hogy a szennyvízcsatorna-beruházás ütemezéséről tájékoztassák a lakosságot. Guba József képviselő a helyi és a gyöngyösi televízió körül kialakult helyzetről elmondta, hogy a lakosok a korábbi állapot visszaállítását igénylik. Korábban már felvetette a Széchenyi utca végén egy villanyoszlop elhelyezését, amelyre árajánlatkérés történt, kérte a további intézkedések megtételét. Szintén a Széchenyi utca végén buszmegálló ki- helyezését kérte, felvetette, hogy azt a jövő évi költségvetésbe építsék be. A Dankó, Czinka, Hunyadi utcák lakóinak gondot jelent a hulladékot a burkolt utakhoz kivinni, megkérdezte, megoldható-e, hogy nagyobb konténereket helyezzenek ki ezen utcákhoz. Csőke István képviselő felvetette, hogy pályázat útján van-e lehetőség az akadálymentesítés folytatására. Tóthné Edelenyi Réka képviselő hiányolta a zebrákat a főbb utak mentén. Drapos Béláné képviselő a fizioterápiával kapcsolatban elmondta, hogy az embereknek gondot jelent Jászberénybe utazni kezelésre, megkérdezte, van-e lehetőség a rendelés visszaállítására. Gergely Béláné képviselő sérelmezte, hogy a COOP Áruház előtti parkoló akadálymentesítése még nem történt meg. Kovácsné Tóssér Zsuzsanna képviselő a Rákóczi és Csikós utcánál épülő gyalogátkelőhellyel kapcsolatban hangsúlyozta, hogy ott is felfestett zebrára van szükség; kérdezte, van-e lehetőség az út bal oldalán a járda továbbépítésére. Sérelmezte, hogy a Faragó-tó és a Holt-patak partján sok a lerakott szemét, kérte a környék megtisztítását; bizonyítás esetén az elkövető megbüntetését. Major József képviselő a városi rendezvényeken a rendbiztosítást kifogásolta.

Megkérdezte, hogy az önkényes járdakiemeléssel szemben az önkormányzat alkalmazhat-e szankciót.

Gergely Zoltán polgármester válaszolt a feltett kérdésekre: a Jászárokszállás-Jászberény közti út felújítására várhatóan jövő évben kerül sor; jelezni fogja a kht. felé Négyuszállás környékének veszélyességét; a Bajcsy utca kereszteződésének problémáját felülvizsgálják. A kábeltelevízióról elmondta, hogy a Gyöngyösi Városi Televízió műsorát 100.000-en látják, az ott sugárzott műsor reklámozott a városnak, a helyi szolgáltató továbbra is készíti felvételeket a helyi eseményekről. A villanyoszlop elhelyezésével kapcsolatban kéri a lakosok, képviselők segítségét, hogy földmérés, hol vannak rosszult megvilágított helyek a településen, azt követően pályázati lehetőséget keressenek a megoldásra. Buszmegálló létesítését pályázat nélkül szintén nem tartja elképzelhetőnek. Szeméthyűjtő konténert olyan helyre tudnak kihelyezni, ahol a szemétszállító jármű jár. A járdaépítkezésre vonatkozóan türelmet kért a szennyvízberuházás miatt. A mozgáskorlátozottak közlekedésének segítésére az akadálymentesítés folyik, a zebrafestéshez azonban több feltételt szükséges teljesíteni a jövő évi feladatok rangsorolásánál megvizsgálják a lehetőséget. A fizioterápiás kezeléssel kapcsolatban felmerült, hogy Jászberényből járna ki asszisztens, de megoldás még nem született. A COOP Áruház előtti parkoló akadálymentesítésével kapcsolatban sürgette a céget. Az illegális személerakók felelősségre vonására van lehetőség, ha a szemtanúk bejelentik őket. A rendezvények bizottságát kielégítőnek tartja; a járdakiemeléseket igyekeznek megszüntetni, szankcióra is lehetőség van.

A két ülés közötti munkáról szóló beszámolóban Gergely Zoltán polgármester ismertette, hogy lezajlott a szennyvízcsatorna-beruházás közbeszerzési eljárásának eredményhirdetése: a BESA konzorcium nyerte el a kivitelezési lehetőséget, amely vállalta, hogy 2006. október 31-ig befejezi az érintett településeken a beruházást. A kivitelezés minden településen egyszerre indul, az egyes települések között a készültégek fokban 10%-osnál nagyobb

eltérés nem lehet. A kivitelezésbe a konzorciumnak 10%-ban a helyi vállalkozókat is be kell vonnia, kéri a vállalkozókat, éljenek a lehetőséggel. A beruházással párhuzamosan a szennyvíztisztító befogadó kapacitását növelni szükséges. A két ülés közötti munkáról szóló beszámoló elfogadása után a képviselő-testület jóváhagyta a Pénzügyi Bizottság döntését, miszerint 36 kistanya értékesítésre került, valamint négy ingatlan eladásra jelölték ki.

A soron következő napirendi pont az önkormányzat első féléves gazdálkodásáról szóló beszámoló megtárgyalása volt. Márkus Melinda mb. pénzügyi irodavezető elmondta, hogy az oktatási intézményeknél a saját bevételek kedvezően alakultak, első sorban pályázati támogatásnak köszönhetően; a Víziközmű esetében a kedvezőtlen időjárás miatt a strandbevételek a várakozás alatt maradtak; az Apartmanház bevétele 47,51 %-os teljesítést mutat; a helyi adóbevételek 50 %-ra teljesültek. Az önkormányzat likviditási problémái megoldására folyószámhitelt vett fel. A dologi kiadások a gázenergia növekedése, az ÁFA kiadások az Áfa-törvény szigorodása folytán túlteljesítést mutatnak. Az önkormányzat hiteleit pontosan teljesítette. Gergely Zoltán polgármester hozzátette, hogy a felvett hitel összege a rendelkezésre álló keret nem merítette ki. A kiadások jelentős részét a személyi jellegű kiadások tették ki. Felújításokra a tervezett összeg dupláját fordították. Petró Géza képviselő a Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság pozitív véleményét tolmácsolta. A beszámoló a testület egyhangúlag elfogadta.

Ezt követően előirányzatmódosításról döntött a testület, majd a Gondozási Központ beszámolójáról tanácskoztak a képviselők. Kaszab Attiláné, a Gondozási Központ vezetője elmondta, hogy az intézmény az alapellátásokat, valamint a legszükségesebb szakosított ellátási formákat biztosítja. Cél az Apartmanházba további lakók beköltöztetése a rendelkezésre álló férőhelyek számának megfelelően, valamint a folyamatos működtetés biztosítása. Gergely Zoltán polgármester elmondta, hogy az intézményben fejlesztéseket hajtottak végre. André Béla képviselő az Egészségügyi, Szociális és Családvédelmi

Bizottság pozitív véleményét tolmácsolta. A testület a beszámolót egyhangúlag elfogadta.

A napirendi pontokat követően került sor az előterjesztések megtárgyalására. A képviselő-testület döntött a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló rendelet módosításáról.

A képviselők döntöttek a Jászsági Többcélú Társulás létrehozásáról, valamint az ahhoz történő csatlakozásról, amelynek pozitívuma, hogy a pályázatok jelentős részében az elbírálás során előnyt jelent, ha kistérségi társulás pályázik, hátránya, hogy a társult önkormányzatoknak bizonyos mértékig fel kell adniuk az önállóságukat. Jóváhagyták a közoktatási intézmények pedagógiai, valamint intézményi minőségirányítási programját; elfogadták a Városi Sportegyesület belső ellenőrzéséről készített beszámolót. Döntöttek a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2005. évi fordulójához történő csatlakozásról, mely során 3 db „A” típusú és 2 db „B” típusú pályázót részesítenek támogatásban. Hatályon kívül helyezték az önkormányzati dolgozók munkáltatói hitelének szabályairól szóló rendeletet.

A képviselő-testület a védőnői szolgálat Gondozási Központba történő integrálásáról határozott, azonban a védőnői körzetek átszervezését ismételten elnapolta, ugyanakkor a Polgármesteri Hivatalon belül szervezeti átalakításról döntött. A jászberényi Tűzoltóság eszközbeszerzését jelentős pénzügyi támogatással támogatta. A képviselő-testület határozatot hozott a Klimatechnikai Horgászegyesület javára a „Hűtő-tó” használati jogának ingyenes átengedéséről további 10 évre, végül döntött a művelődési ház szakmai tevékenységét segítő eszközfejlesztésére pályázat benyújtásáról. Majd a testület zárt ülésen folytatta munkáját.

A következő soros képviselő-testületi ülés 2004. október 28-án 14.30-kor lesz a Polgármesteri Hivatal dísztermében. A napirendi pontok a következők: A jegyző hatósági ellenőrzésének tapasztalatai a városban; A Városi Könyvtár és a Petőfi Művelődési Ház működéséről szóló beszámoló megtárgyalása; Előterjesztések.

Kovácsné Kaszab Éva

A polgármester jelenti...

Kellemes időjárással, igazi vénasszonyok nyarával búcsúzott a nyár szeptemberben. A mezőgazdasági munkákra nagyon jó idő volt, időben el lehetett végezni a betakarítási feladatokat.

Augusztus 26-án a CBA lánc tagjával, a salgótarjáni PALÖCKER Kft.-vel aláírtam a Rákóczi út 4-6. szám melletti üres telek adásvételi szerződését. 2005. évben várhatóan ezen a telken egy 600 m² alapterületű élelmiszer áruház fog megépülni, amely tovább javítja városunkban a kínálatot.

Szeptember 1-je egyúttal az iskolakezdés időpontja is. 362 gyermek ingyenes tankönyvjuttatásban részesült, 295 gyermek pedig 2.400 forintos tankönyvtámogatást kapott. A 658 általános iskolai tanulóból 63 gyermek első osztályos és 92 nyolcadik osztályos. A következő években is többen fognak ballagni az iskolából, mint ahányan az első osztályt elkezdi. Évente a már megszületett gyermekek adatai alapján egy csoporttal csökken a tanulói létszám. Óvodai nevelésben 10 csoportban 250 gyermek részesül. Összesen az általános iskolai és óvodai ellátást 55 pedagógus, 15 technikai dolgozó, 19 óvónő és 9 dajka biztosítja. Az általános iskolában és az óvodában a felújítási feladatokat elvégeztük, tiszta tantermekben kezdhették a tanulást gyermekeink. A Gyóni úti óvoda külső felújítása a mázolás munkák kivételével elkészült. A nyílászárók mázolását saját dolgozóinkkal október első hetére befejezzük. A Kossuth úti óvoda bejárati nyílászárójának cseréje folyamatban van. A Regionális Operatív Program (ROP) pályázatra – a Szent Vince úti iskolaépület felújítására – beadott 82 millió forintos összköltségű pályázatunk befogadásra került, és az elbírálása október végéig megtörténik.

A Deák Ferenc Gimnázium és Közgazdasági Szakközépiskola 249 tanulóval kezdte meg a 2004/2005-ös tanévet, amelyből 66 fő első évfolyamos. Térítés nélkül 95 tanuló kapta meg tankönyvét, és 63 jászárokszálási állandó lakóhellyel rendelkező tanuló kapott 4.600 forintos tankönyvtámogatást. A gimnáziumban megújult a folyosó és a lépcső teljes burkolata, a festési és mázolási munkákat is elvégezték.

A Hunyadi utcai útépitést a STRABAG cég befejezte, a padka kialakítása folyamatban van. Az utolsó csatornával ellátott utcára is szilárd burkolat került. Megoldódott a Szentandrás és a Prohászka utca közötti összeköttetés.

A csatorna-beruházás közbeszerzési eljárása befejeződött. Szeptember 9-én kihirdetésre került az értékelés eredménye, és 17-én a szerződés kötésre is sor került a BESA konzorciummal. A munkaterület átadására szeptember 27-én 10 órakor került sor. A kivitelező várhatóan a munkát három csapattal október közepén kezdi el és október végére a csapatok számát 5-6-ra fogja növelni. Egy csapatba 10-12 ember, és a szükséges gépek tartoznak. A szerződés szerint az egész beruházás költségének 10 %-ának mértékéig Jászárokszállítás esetében 186 millió forint összegig helyi vállalkozókat kell foglalkoztatni. Kérem mindazokat, akik csatornaberuházáshoz szükséges gépekkel, szakértelemmel, vagy kézi munkát vállaló csapattal rendelkeznek, jelentkezzenek a Polgármesteri Hivatalban, és a kivitelezővel meg fogjuk őket ismertetni. A kivitelező 2 millió forint/nap kötbért vállalt arra az esetre, amennyiben 2006. október 31-ig a teljes beruházást nem tudja elkészíteni. A részletes kivitelezési ütemterv október első hetében elkészül, amelyet közzéadni fogunk. A bekötő vezetékek helyét minden ingatlan tulajdonos előre, szakember bevonásával jelölje ki. A kivitelező cég tervezői minden ingatlan tulajdonost felkérnek a bekötés helyének pontosítása érdekében.

A város átfogó rendezési terve az október 28-i testületi ülésen kerül végtárgyalásra. A terv meghatározza a város fejlesztési irányait, új építési telkek kialakítását teszi lehetővé. A telkek kialakításának földmérői munkálatai elkezdődtek, és várhatóan ez év decemberében meghirdetésre is kerülnek az új ingatlanok.

Szeptember 26-ával Jászárokszálláson is bezárt a strand. A szeptemberi nyitva tartással járó ráfizetést azért is vállaltuk, hogy az iskoláink tanulói térítés nélkül, tanári felügyelettel látogathassák a fürdőt, akár tornaóra keretein belül. Szomorúan kell megállapítanom, hogy pedagógusaink nem éltek a felkínált lehetőséggel, és összesen egy csoport gyermek jelent meg tanára kíséretében a termálfürdőnkben. Azért szomorú ez, mert minden lehetőséget meg kellene ragadnunk a gyermekek állóképességének növelése érdekében, mert szinte nincs olyan iskolai rendezvényünk, amelyen a diákok közül ne lenne rosszul valaki. Ugyanezt a kedvezményt 2005 májusában is biztosítani fogjuk iskoláink részére, bízom benne, hogy lesz idő a felkészülésre, és tanáraink nagyobb számban élnek ezzel a lehetőséggel.

Gergely Zoltán

Megélt tapasztalatok alapján döntöttek az ágóiak

Iskolatársulás Jászdózsával

(Folytatás az 1. oldalról)

...kizárólag olyan megoldást tudnak elfogadni az iskola finanszírozási nehézségeinek megoldására, amelynek eredményeként nem kell elhordani a gyermekeiket más településre. Az egyeztetéseket azután kezdte meg Jászágó és Jászdózsa vezetője, amikor a többcélú kistérségi társulás létrehozásáról megindultak a tárgyalások. A többcélú társulást ugyan napokkal ezelőtt létrehozták a kistérség polgármesterei, de az oktatási intézményekről még a tanév előtt dönteni kellett, Dózsa és Ágó egy- másra talált.

– A többcélú kistérségi társulásról egyelőre nincs érvényes jogszabály – mondja az ágói polgármester asszony –, számunkra a társulásokról szóló korábban életbe lépett jogszabályok szolgáltak kiindulópontként. Ennek értelmében pedig csak olyan települések gondolkodhatnak az oktatási intézmények közös működtetésén, amelyek lakossága egyenként nem több mint 2500 fő, együtt meghaladják a 2900 fős lélekszámot, de nem érik el a 3200 lakost. Ennek kizárólag Jászágó és Jászdózsa felel meg a Jászságban. A közös igazgatás miatt egyel kevesebb igazgatóra van szükség, illetve a plusz feladatokat – logopédus, zenetanár – is közösen oldhatjuk meg. A megoldás legnagyobb előnye a számunkra, hogy helyben változatlan marad az oktatás, csak az iskola vezetése kerül el a településről, nem utolsó szempont, hogy plusz normatívát is igényelni tudunk ennek függvényében.

Korábban Jászárokszálást felajánlotta, hogy a felső tagozatot a városba telepítve átvennék az összes tanárt, illetve a város önkormányzata átvállalná a 11 milliós plusz kiadást is, s működtetné az iskolabusz szolgáltatást.

– Gáláns ajánlat volt az árokszálási polgármester részéről, de nem fogadhatuk el, mert találtunk olyan megoldást, amellyel helyben tudtuk tartani a felső tagozatot is. Azt továbbra is fenntartom, hogy ha el kell hordani a gyermekeket a faluból, akkor Árokszálásra számítunk leginkább.

A jászágóiak reakcióját a gyermekek „ingázásának” lehetőségére, a rendszer-váltás előtti időig visszanyúlva érthetjük meg. Mindenki emlékezhet arra, hogy a körzetesítés eredményeként Jászágón megszűnt a felső tagozatos oktatás. Az ágói nebulókat 10 éves koruktól akkori nagyközségünkbe járatták. Az ágóiak részéről azonban a tapasztalatok nem pozitívak voltak. Ahhoz, hogy a gyermekek eljuszanak az iskolába, hóban, fagyban, sárban már hajnalban útnak kellett indulni, illetve az akkori iskolabusz nem tudott igazodni a délutáni foglalkozások rendjéhez. Ha az ágói fiatal szakkörre szeretett volna járni, csak az esti járatall tudott hazamenni, vagy szüleinek autójával kellett bemenni érte. Sokan elköltöztek a faluból, a drasztikus lakosságszám csökkenést jórészt az iskola „elköltöztetésének” tulajdonítják a falubéliek.

A mai ágói szülők jelentős része pedig olyan felnőtt, aki annak idején átélte

az ingázást, a buszozást, annak minden negatívumával. Lehet, hogy a környezet változott, lehet, hogy a közös iskolának ma már egyéb formái is elképzelhetők, mint annak idején, de a gyakorlatban megvalósult tapasztalatokból ítélnek Ágón. Szilárd meggyőződésük, hogy a falu életének végét jelentené, ha ismét megszűnne akár csak a felső tagozat a településen. Ilyen alapról indulva pedig – a kisközség képviselőtestületében is megtalálhatjuk azokat, akik végigélték a felső tagozat elvételét –, szinte egyértelmű volt a válasz a jászárokszálási polgármester felvetésére. Pedig, mint láttuk, még a polgármester asszony szerint is „gáláns” volt a felajánlás, és megoldást jelentett volna a település egyik legégetőbb pénzügyi gondjára. Minderről persze *Gergely Zoltán* is véleményt alkotott: – Augusztus 1-ig vártuk az ágói önkormányzat jelzését május elején megtett ajánlatunkra – mondta a polgármester –, s megmondom őszintén, hidedguzhanyként ért, amikor az Új Néplap híréből értesültem az ágói és a dózsai önkormányzat megegyezéséről. Korábban felvételi stopot rendeltem el az iskolában, számítva az érkező pedagógusokra, hisz nem kaptam negatív visszajelzést, s az előkészítést már meg kellett kezdeni a város iskolájában. Természetesen – ha furcsának is tartom – tiszteletben tartjuk a döntést, s remélem beigazolódnak az elképzelések a hosszú távú működtetésre – fogalmazott Jászárokszálási polgármestere.

BANKA CSABA

Második Dobos-találkozó Jászágón

Úgy tűnik, hagyományos és ünnepi összejövettel válik a tavalyi év sikerén felbuzdulva, az idén is megrendezett Dobos-találkozó.

Augusztus 28-án az elmúlt évhez hasonlóan Jászágón találkoztak Dobos Pál (szül.: 1847.) és neje Juhász D. Anna (szül.: 1851.) le- származottai, akik az ősök emléke előtt tisztelni kívántak és mutatták jelét, erejét a „családhoz való tartozás” érzésének.

Idén kevesebben érkeztek a találkozóra, de így is mintegy hetven Dobos ült asztalhoz a reggel 9 órai, elhunyt hozzátartozóikért bemutatott mise után.

Ebben a „szűk” családi körben üdvözölte nagy

örömmel és büszkeséggel Dr. Dobos László a rokonait és hozzátartozóikat, és mondott köszönetet Jászágó polgármester asszonyának, Mozsár Lászlóné- nak önzetlen segítségéért. A polgármester asszony köszöntő beszédében az általa ismert családtagokról beszélt, a családi jellemvonásokról (ígyekvő, szorgalmas, kitartó, gyermek-szerető emberek) szólt szép szavakkal a megjelentekhez.

Tóth Lászlóné született Dobos Mária, a találkozó egyik fő szervezője néhány mondatban bemutatta családját, majd köszönetet mondott a jelenlevők nevében Dr. Dobos Lászlónak, aki időt, energiát, anyá-

giakat nem sajnálva munkálkodott azon, hogy a Dobos családfa elkészüljön és a találkozókat létrejöhes- senek.

A kötetlen beszélgetések, régi történetek mesélése közben került szóba a jászágói temetőből ellopott harang esete. Egy családtag javaslatára családonként néhány ezer forintot kap felajánlva, 99 ezer forintot gyűjtöttek össze. Dr. Dobos László 50 ezer forinttal járult hozzá az új harang megvételéhez.

Az összejövettel – ahogyan az elmúlt évben is – sikeres volt, célját elérte. Egy közös családi ebéd és fotó, egy kellemesen eltöltött délelőtt és kora délután mind-mind arra szolgált,

hogy az egyre inkább elszemélytelenedő kapcsolatok között legyen valami személyes családi érzés, ami a következő generációnak is a családhoz való tartozás fontosságát és jelentőségét tanítja. És arra a kellemes érzésre szolgálna rámutatni, amely a szociális környezetünkben lévő, nemcsak vérvétellel összefűzött, de baráti kapcsolatokban is érezhetünk.

Akkor élünk ugyanis igazán családban, ha ápoljuk a családi kapcsolatokat, és ez a Dobos-találkozó, melyet immáron másodjára rendeztek meg, erre kívánt esélyt és lehetőséget adni.

Dobos Gergely



Az Apartmanház lakóinak

az elmúlt idő- szakban sokféle színes program látogatására nyílt lehetősége.

Augusztus 17-én a Cukorbeteg Klubja bográcsos főzést szervezett a belső udvarban, melyre őket is meghívták és vacsorával megvendégelték.

Az augusztus 20-án megrendezett ünnepségsorozat keretében tábori misén, bemutatókon, szabadtéri programokon és az esti tűzijátékon is részt vettek.

Augusztus 25-én a Nyugdíjas Egyesület Szent Vince úti tornacsarnokban megtartott ebédjére voltak hivatalosak.

Szeptember 13-án Mária névnapot és a legidősebb lakójuk, Nagy Sándor 91. születésnapját virággal, tortával ünnepelték. (Képünkön)

Koronglövő verseny

Négy megyéből – Szolnok, Heves, Pest és Nógrád – érkeztek vadászok szeptember 11-én Árokszállásra egy meghívásos koronglövő verseny rendezése kapcsán.

Mindenekelőtt mi is az a koronglövő verseny?

Aki végigkövette a tv olimpiai közvetítéseit, az onnan is ismerheti, olimpiai bajnok ebben a számban egy magyar hölgy: *Igali Diána*. Aki így sem tudja, annak röviden: különböző helyen telepített lőállásokból kb. 12 cm átmérőjű és 2 cm vastagságú agyagkorongokat lő ki egy szerkezet

eredménytől, aki 100 lövésből csak négyet hibázott, de összességében az 50 %-os eredményt lehetett az egész napos verseny után felmutatni.

Egyéniben:

I. Bus Károly, Jászberény

II. Godó Lajos, Tiszanána

III. Szalai Zoltán, Tura

Csapatban:

I. Tiszanána

II. Jászárokszállás

III. Jászberény csapata.

A ragyogó őszi napsütésben majális hangulatot teremtetek a szervezők. Nem feledkeztek meg a családtagokról, érdeklődőkről sem. A fiatal korosztálynak



hanem külön szakma is – mondja *Prázmány Imre*, a tiszafüredi Patkós csárda szakácsa, aki főnökével, *Szundi Balázssal* már előző nap megérkeztek az ökörsütő masinával.

– 12 éve sütögetem ezen a szerkezeten a különböző nagyságú pecsenyealanyokat. Mindegyik más-más odafigyelést kíván, mert más a sertés, a birka, a marha, de a nagyságtól, kortól, sőt fajtától is függ, hogy mennyi ideig forgatjuk az izzó fahasábok fölött. Ezt éjfél után indítottuk, így lesz déltájban fogyasztható. Ahogy számolom, kb. 300 adag jön ki belőle.

A délután hat óra tájt befejeződött verseny végére és az eredményhirdetésre valóban csak a váza maradt a valamikori négylábúnak.

Az egész napos verseny anyagi támogatásában a megyei Vadászkamara és a helyi nagyobb cégek (Zeuna Stárker, Carrier, Operatív 2000 stb.) vettek részt. A versenyző vadászoknak is a zsebükbe kellett nyúlni, hiszen egy tölteny ára 50 Ft (akár talál, akár nem, 50 lövés pedig 2.500 Ft).

Mindemellett versenyzők és nézők, vadászok és „civiliek” egyaránt jól szórakoztak ezen a sikeres rendezvényen, amit a Szűcs Judit fényképész által készített több mint száz felvétellel is megörökített.

Bényi



Fotók: Szűcs Judit

különböző irányban, amit a versenyzőnek el kell találni sörétes vadászpuskából leadott lövéssel.

– *Adna egy kicsit részletesebb tájékoztatást a versenyről és annak megrendezéséről?* – kérdeztem *ifj. Bagi Istvánt*, a jászárokszállási vadásztársaság elnökét.

– Két pályán 2 x 5 lőállást telepítettünk a kápolna mögötti kiserdő és a Gyöngyös patak közötti tisztáson. Minden versenyző a 10 lőállásból összesen 50 lövést adhatott le, megfelelő időközönként. A lőállásokat úgy igyekeztünk elhelyezni, hogy a kilőtt korong minél élethűbben utánozza a fácán vagy nyúl repülését, illetve futását. A vadászok egyéni és csapatlövészeten mérték össze képességeiket. 82 egyéni induló volt, s ebből 20 csapatot alakítottak ki, egyenként négy fővel.

Az árokszállási csapat tagjai: *ifj. Bagi István, ifj. Tóssér József, Lengyel Zsolt és Lengyel László.*

– *Milyen a versenyző vadászok szezon eleji lövéseredménye?*

– Hát még messze tartunk az Igali Diána által elért

légpuskaversenyt rendeztek, a sátrak között vadászu ruhákat és egyéb kellékeket is lehetett vásárolni. Természetesen büfésátor is volt, ami mellett sokak által még nem látott ökörsütő állványt forgott, rajta egy hárommázasz növendék marha.

– Az ökörsütésnek nemcsak régi hagyománya van,

Kettős káreset

Városunkban az elmúlt időszakban nemigen adódott olyan eset, hogy majdnem egy időben két káresethez kelljen vonulni a helyi tűzoltóknak. Szeptember 4-én ilyen eset történt. Délután 15.28 órakor bejelentés érkezett a helyi tűzoltó ügyeletre. Az Egri út mellett nagy kiterjedésű tarlótűzhöz vonultak az önkéntesek. A helyi ügyelet egyidejűleg leadta a riasztási közleményt a jászberényi tűzoltóságra. Jászberény megkezdte a vonulást két gépjárműfecskendővel. A jászberényiek a helyi ben-

zinkútnál járhattak, amikor újabb tűzjelzést kaptak, mely szerint a Jászárokszállás, Széchenyi u. 30. sz. alatti lakásnál (Dr. Edelényi lakása) melléképület (lakással egybeépített garázs) ég. A jászberényi két egység ehhez a tűzesethez folytatta a vonulást. Rádióan értesítették a helyi önkénteseket – akik már a tarlótűzhöz vonultak és beavatkoztak –, hogy egyedül végezzék a tűz oltását. A lakóháztűzhöz a jászberényi ügyelet a gyöngyösiakat is riasztotta, majd a felderítés után visszafordította.

Jó volt találkozni!

Egy nem mindennapi találkozóra került sor a nyáron, még júniusban. Az 1954-ben végzett általános iskolai tanulók tartották meg 50 éves találkozójukat. Ők akkor még az ún. Szent Imre Általános Iskola tanulóinak voltak.

A sikeres megrendezés a két szervező, *Bobákné Balagó Ilonka* és *Mongyiné Györi Juszika* érdeme. Ők ketten fáradságot nem ismerve kutatták fel és hívták meg a két párhuzamos osztály valamennyi volt tanulóját. Fáradozásukat siker koronázta, mert férjekkel, illetve feleségekkel együtt több mint negyvenen jöttek össze. Nevelőik közül sajnos csak Patay Béláné tudott megjelenni, aki az egyik osztály első tanító nénije volt. Őt nagy szeretettel és kedvességgel vették körül.

A találkozót – mivel egykori iskolájuk épülete ma már nem iskolaként működik, a Palóc Üdülő éttermében tartották meg. Itt boldogan ismerték fel egymást a rég nem látott osztálytársak. Megnyitót *Bobákné Ilonka* mondott néhány közvetlen, kereset-

len szóval, majd egyperces néma felállással és gyertyagyújtással emlékeztek meg elhunyt pedagógusaikról és osztálytársaikról. Ezután *Mongyiné Juszika* mondott el egy szép, az alkalomhoz illő verset. Utána *Gergely Zoltán* polgármester (akit szintén meghívtak) beszélt röviden a város elmúlt 50 évének fejlődéséről, majd néhány volt diák elevenített fel kedves „kisdiák-kori” emlékeket, gyerekes kis huncutságokat. Végül *Patayné tanító néni* örömet és köszönetét fejezte ki a meghívásért és néhány vidám kis történetet mesélt el

a gyerekekről, régi tanítványairól.

A társaság azután kivonult az üdülő szépen gondozott kertjébe, ahol több fényképet készítettek. A találkozó finom vacsorával fejeződött be, itt a fehér asztal mellett meghitt beszélgetések alakultak ki. Nagyon jól érezte magát mindenki és sokáig együtt maradtak. Alig fogytak ki a mesélni valóból! – Hazafelé aztán azzal a lélekmelengető, kellemes érzéssel indultak, hogy nagyon jó volt találkozni, mert egy igazán szép élménnyel lettek gazdagabbak!

Pné



Csoportkép az 50 éves találkozóan megjelentekről

Tovább szépül a mozi

Akik régen voltak moziban, s most akarnak megnézni egy jó filmet, meglepődnek, hogy milyen szép, párnázott székeken élvezhetik a vetítést.

Az történet ugyanis, hogy az ipartestület vezetősége megtárgyalta és döntött a székek cseréjéről. Persze tisztában voltunk az árakkal és nyilvánvaló volt, hogy újakat nem tudunk vásárolni. Így maradt az érdeklődés, mely végül sikerrel járt: Egerből 170 darab széket sikerült vásárolni kedvező áron. Ehhez még vas állványokat kellett készíttetnünk, melyre szerelve kerültek a helyükre az ülőkék.

Gondoltuk, hogy nem aprópénz lesz ez a beruházás, s végül közel félmillió forintba került. De egy színvonal eléréséhez szükséges a felújítás, s akik moziba járnak, ezentúl kényelmesebben élvezhetik a filmet, mint a 30 éves faszékeken.

Jelen pillanatban is tárgyalásban vagyunk egy céggel, mert a hangtechnikát is szeretnénk kicserélni, hogy jobb minőségben lehessen élvezni a filmeket. Ha ez megvalósul, akkor igazán egy jól felszerelt mozi látogathatnak a nézők.

Ha arra gondolok, hogy az országban 2 ipartestület tart fenn mozi: Makó és

Jászárokszállás, akkor még jobban büszkéek lehetünk munkánkra. Sokan elismerik kis lépésenként létrejövő sikereinket, de vannak, akik ellenünk szólnak. Mindenesetre az Ipartestület nem önmagáért, hanem a városért, a moziba járó fiatalokért, a nosztalgizáló idősebbekért, a rajzfilmekért rajongó gyermekekért teszi szembé, kényelmesebbé a mozit.

A szabadidő hasznos eltöltéséhez egy ilyen kis lépés volt a moziszékek kicserélése. Szeretnénk több ilyen lépést megtenni, reméljük sikerülni fog!

Csikós László



A Deák Ferenc Gimnázium és Közgazdasági Szakközépiskolában 250 tanuló kezdte meg a 2004/2005. tanévet, közel 50%-uk jászárokszállási.

A szeptember 1-jén megtartott tanévnyitót megható esemény gazdagította. *Tóssér Béla* tanár úr, kétszeres nívódíjas rajztanár – aki több mint 20 éven át volt a gimnázium tanára – elkészítette és az iskolának adományozta a névadó, Deák Ferenc portréját. A festmény átadásakor a tanár úr hangsúlyozta, úgy érzi a kép most hazatalált.

Kovács S.

„Unió esküvő”

Alig múlt el néhány hónap hazánknak az Európai Unióba való csatlakozása óta, Árokszálláson megkötötték az első „uniós” esküvőt. Tudom, nem ez a legmegfelelőbb jelző, de pontosabban csak körülírni lehet, amit most meg is próbálok.

A történet lényege, hogy *Georgi Hans* müncheni lakos Németországban összeismerkedett az oda dolgozni kijáró árokszállási magyarokkal. A többéves ismeretség nem csak munkatársi, hanem baráti kapcsolatokat is létesített közöttük. Hans – mert ismerősei, barátai csak így szólítják – nemcsak a német munkahelyen tartotta magyar barátaival a kapcsolatot, hanem Magyarországra is ellátogatott. Kezdetben csak Budapest volt a turistaút célja, később a Jászság is egyre többször útba esett, ahol nemcsak „turistaszemét” kötötte le a vidéki kisváros látnivalója, hanem az itteni élettel is ismerkedett.

Az egykori müncheni városalakóból nemsokára egy magyar kisváros civil szervezetének – a Kertbarát Körnek – a tagja lett, immáron négy éve. Tette ezt azért is, mert 1996-ban a Blaha utcában vett egy kis házat kerttel, amit pihenőkertnek rendezett be és szépen karban is tartja. Ebben

a munkában szívesen segít neki élettársa, akivel 12 éve ismerik egymást. *Franciska* szintén részt vesz a Kertbarát Kör ünnepi rendezvényein, bár ő még erősen rászorul Hans tolmácsolására.

Közben Hans megszerzte a kettős állampolgárságot is. Hogy kötődésüket egymáshoz és második hazájukhoz még tovább erősítsék, úgy döntöttek, hogy 2004. szeptember 4-én Jászárokszálláson az anyakönyvvizető elé járulnak és házasságot kötnek.

A jó szomszédok között akadt hivatalos tanú, sőt valódi násznagy is *id. André Béla* személyében, aki erre az alkalomra igazi vőfélyverset írt, s a Kertbarát Kör rendezvényén – azoknak nagy tetszésnyilvánítása mellett – elő is adta, kezében a Városházán őrzött, felszalagozott vőfélybottal. Kijelentvén, hogy: *Georgi Hans* 58 éves, valamint *Georgi Franciska* 51 éves müncheni lakosok a jászárokszállási anyakönyvi hivatalban a mai napon házasságot kötöttek.

A násznép szerepébe előlépett Kertbarát Kör tagjai lelkesen gratuláltak a bajor népviseletbe öltözött menyasszonynak és vőlegénynek.

Bényi



Franciska és Hans – Zsólya Zoltánné anyakönyvvizetővel

Elsőpró siker a Ki-Mit-Tud-on

Jászárokszállás Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata 2004. augusztus 28-án elindult 34 versenyzővel Mezőkövesdre, hogy megmérette magát az országos roma tehetségkutató versenyen, a KI-MIT-TUD-on.

A rendezvény fő szervezője Farkas Félix települési képviselő és a Lungó-Drom országos alelnöke volt. A zsűri elnöke Nótár Méry előadó művésznő volt, akit már a roma napi rendezvényünkön személyesen is megismerhettünk.

A versenyre az ország minden részéről beneveztek. Több kategóriában lehetett nevezni. Mi öt kategóriában neveztünk. 24

produkciót indítottunk, s ebből 9 helyezést értünk el:

Cigánytánc kategóriában 2. helyezést ért el: 1. Szajkó Miklós és csapata, 2. Szajkó Ramon, 3. Szajkó Richárd, 4. Szajkó Alajos, 5. Juhász Gabriella, 6. Balogh Brigitta, 7. Balogh Renáta, 8. Rác Viktória.

Cigányének kategóriában 2. helyezést ért el: Csík Tímea, 3. helyezést ért el közösen Czucu Attiláné és Pál Loretta.

Klasszikus ének kategóriában 2. helyezést ért el Czucu Veronika.

Versmondás kategóriában 1. helyezést ért el Szajkó Györgyi, 2. helyezést ért el Pál Loretta, 3. helyezést ért el Nemoda Bettina.

Mezősi Károly – a Petőfi és Móra életrajzokat árnyaltabbá és hitelesebbé formáló, elévülhetetlen érdemeiket szerzett irodalomtörténeti kutató – Kiskunfélegyházán, 1999-ben kiadott, *Írások Móra Ferencről* című műve számos, a Jászság, elsősorban Jászberény és Jászárokszállás népének külső és belső jellemzőit is tartalmazó, 1902 májusában került Szegedre, ahol a híres *Szegedi Napló* munkatársa lett. Érdekes, hogy édesapja jó negyven évvel korábban szülővárosából, Jászberényből ugyancsak Szegedre indult munkát keresni. „Ő, mint szűcslegény kelt vándorútra, még az ipar céhkorában, 1858-ban. Akortájt indult meg a cegléd-szegedi vasút. Utiköltsége azonban csak Félegyházaig futotta. Így a **Jászsággal** rokon kiskun városban szegődött be szűcssegédnek. A három legényév eltelte után a kiskunfélegyházi szűcs céh tagjai, a város pedig lakosai sorába fogadta: még ebben az évben, 1861-ben családot alapított. Egy szegény félegyházi zsellér-ember leányát, Juhász Anát vette el. Tíz gyermekük közül a nyolcadiknak született Móra Ferenc.”

Móra Márton ikertestvéreivel, a szintén szűcssegéd Andrásal indult útnak Jászberényből Szeged felé, de útközben – a kecskeméti vasútállomáson – hamiskártyás szerencsejátékosok elnyerték a pénzüket. A maradék pénzzel csak Félegyházaig jutottak, ahol mindketten munkába álltak és meg is ragadtak. A Mezősi Károly könyvében közölt írások közül Balogh Jánosé rendkívüli érdeklődésünkre tarthat számot, ezért, valamint a na-

gyobb nyomaték és hitelesség kedvéért ezt az írást teljes egészében idézem: *„Meghatóan kedves, meleg hangú levelet kapott a jászberényi Lehel Vezér Gimnázium 1962. május 23-án. A levél írója, dr. Katona Endre, az iskola egyik volt növendéke, aki 1902. július 13-án érettségizett a jászberényi gimnáziumban jeles eredménnyel.*

A hálás tanítvány még hatvan év távlatából is szeretettel gondolt az „alma mater”-re, és hálája jeléül nem mindennapi Móra-dokumentummal ajándékozta meg az iskolát. Két eredeti képeslappal, amelyet Balatonfüredről írt neki Móra Ferenc 1931. december 6-án. A levélváltás körülményeiről dr. Katona Endre a következőket írja: A dolog historikuma az, hogy az író műveiben annyiszor hangzott a kiskun mivoltát, hogy megsokalltam a dolgot és megírtam neki, hogy Félegyházán csak a föld kiskun, a népesség azonban jászsági település, s ez nem is olyan régen, csak Mária Terézia alatt történt. Ezt mutatja igen sok családnév azonossága is a jászságiakkal. A Jászság írtam – , amely oly kevés íróval dicsekedhetik, nem hagyja elvitatni magától Mórát.

Erre írta válaszul a két balatonfüredi képeslapot az író. Tekintettel arra, hogy az egyébként tetszetős írást elég nehéz olvasni, zövegének másolatát itt közlöm:

Az első lap: *„Kedves Doktor Uram, utánam küldték szíves sora- it ide, ahol orbánc, trombo- zis, csonthártyagyulladás s egyéb álláshalmazások után összedrótóztattam magamat. Ami most már a lényegre illeti, én is ismerem a gondolom 1741-beli település-történeti Filigy-Fil Félegyházára. Persze, hogy igaza van önnek. Pláne, ami az én személyemet illeti, hiszen az én apám csak 1861-ben vándorolt be – Jászberényből. De ha már utcát kaptam a kiskunoktól, nem tagadhatom meg őket. Szívbeli meleg köszö- néssel hálásan szorítja vissza a kezét Móra Ferenc.”*

A második lap. *„A pedinter már leszaladt a postával, mire még egy családtörténeti adat eszembe jutott. Az apám Jászárokszálláson tanulta ki a szűcsséget. A fel- szabadító mesterét Tejbe- tők Andrásnak hívták. Ez olyan klasszikus név, hogy megérdemli ezt a külön kártyát. Nagyon meleg köszö- nttéssel Móra Ferenc. 931. XII. 16.”*

A Móra-család Jászság- ból való eredete egyébként közismert tény. Tudomásom szerint azonban még nem jelent meg olyan dokumentum, amely azt tanúsítaná, hogy Móra maga is „második szülőföldjének” tekintette a Jászságot. A „Jászság írókban szegény

Móra Ferenc és a jászok

A nagy író a miénk is

gyobb nyomaték és hitelesség kedvéért ezt az írást teljes egészében idézem:

„Meghatóan kedves, meleg hangú levelet kapott a jászberényi Lehel Vezér Gimnázium 1962. május 23-án. A levél írója, dr. Katona Endre, az iskola egyik volt növendéke, aki 1902. július 13-án érettségizett a jászberényi gimnáziumban jeles eredménnyel.

A hálás tanítvány még hatvan év távlatából is szeretettel gondolt az „alma mater”-re, és hálája jeléül nem mindennapi Móra-dokumentummal ajándékozta meg az iskolát. Két eredeti képeslappal, amelyet Balatonfüredről írt neki Móra Ferenc 1931. december 6-án. A levélváltás körülményeiről dr. Katona Endre a következőket írja: A dolog historikuma az, hogy az író műveiben annyiszor hangzott a kiskun mivoltát, hogy megsokalltam a dolgot és megírtam neki, hogy Félegyházán csak a föld kiskun, a népesség azonban jászsági település, s ez nem is olyan régen, csak Mária Terézia alatt történt. Ezt mutatja igen sok családnév azonossága is a jászságiakkal. A Jászság írtam – , amely oly kevés íróval dicsekedhetik, nem hagyja elvitatni magától Mórát.

Erre írta válaszul a két balatonfüredi képeslapot az író. Tekintettel arra, hogy az egyébként tetszetős írást elég nehéz olvasni, zövegének másolatát itt közlöm:

Az első lap: *„Kedves Doktor Uram, utánam küldték szíves sora- it ide, ahol orbánc, trombo- zis, csonthártyagyulladás s egyéb álláshalmazások után összedrótóztattam magamat. Ami most már a lényegre illeti, én is ismerem a gondolom 1741-beli település-történeti Filigy-Fil Félegyházára. Persze, hogy igaza van önnek. Pláne, ami az én személyemet illeti, hiszen az én apám csak 1861-ben vándorolt be – Jászberényből. De ha már utcát kaptam a kiskunoktól, nem tagadhatom meg őket. Szívbeli meleg köszö- néssel hálásan szorítja vissza a kezét Móra Ferenc.”*

A második lap. *„A pedinter már leszaladt a postával, mire még egy családtörténeti adat eszembe jutott. Az apám Jászárokszálláson tanulta ki a szűcsséget. A fel- szabadító mesterét Tejbe- tők Andrásnak hívták. Ez olyan klasszikus név, hogy megérdemli ezt a külön kártyát. Nagyon meleg köszö- nttéssel Móra Ferenc. 931. XII. 16.”*

A Móra-család Jászság- ból való eredete egyébként közismert tény. Tudomásom szerint azonban még nem jelent meg olyan dokumentum, amely azt tanúsítaná, hogy Móra maga is „második szülőföldjének” tekintette a Jászságot. A „Jászság írókban szegény

földjének” azonban az is jólesik, ha egy ilyen nagy író élete során egyszer-egyszer mer rágondolni – mint édesapja szűkebb pátriájára – anélkül, hogy ezzel megakarná tagadni a hálás kiskunokat.”

Eddig Balogh János írása.

Ezt követően Mezősi Károly utal arra, hogy „Móra Ferenc: *Családffa* c. tárcáját maga is azzal kezdte, hogy az apja *jászkun bevándorló* volt a kiskunok földjén, Félegyházán. A családi hagyományból még annyit tudott, hogy jászsági nagyapja juh- vágással foglalkozott, nagy- anyját pedig úgy rémlik, Dudás Erzsébetnek hívták. Már jobban ismerte a félegyházi, anyai nagyszülőket, de a „családfát” feljebbi őshöz itt sem tudta felvezetni, mint általában azok, akiknek a „közrendű” félegyházi kiskunok utcájában, „a Daru utcában volt várkastélyuk.”

Amidőn pedig *Gyanús nevem* c. írásában a Móra-név eredetét vizsgálta, azt is megemlítette, hogy a Jászságból felkereste őt Móra Mihály nevű atyjafia, nyug. táblabíró, aki a Móra-családfát hitelesen 200 évre visszamenőleg összeállította.”

Az idézett Móra-levelekben tévesen szerepel apjának 1861-ben történt bevándorlása, mert ez az évszám a kiskunfélegyházi lakosok közé „bevételésre” (1861 február) vonatkozik. Ugyanezen év novemberének 13. napján kelt a házassági anyakönyv, amely szerint Móra Márton 26 éves, jászberényi születésű ember, atyja neve: Móra István, anyja neve: Gulyás Erzsébet (tehát nem Dudás, ahogy az író emlékezett). A házassági anyakönyvi bejegyzés szerint az apai nagyszülők **redemptusok** voltak. Az anyai felmenők plebejusokként jegyeztettek fel. Juhász Anna azonban „büszkén emlegette félegyházi juhász nemzetség- ből való származását. Nem- csak a neve volt tehát juhász, hanem az ősök foglalkozása is. Móra István anyai szőpajjáról azt is megírta, hogy szintén nevezetes ember volt Félegyházán, ’mert írástudatlan lé- tére olyan szőlmalmot szer- kesztett, aki: fűtyült. Még nóta is szőlt róla.” Ugyan- csak téves a betelepülés le- vélben szereplő 1741-es év- száma, mert Kiskunfélegy- háza jászsági betelepítése 1743-ban történt.

Mezősi Károly szerint Móra Ferencben csak mint családi emlékezés élt az apai ági jász származás té- nye, anélkül, hogy a Jászságot második szülőföldjének tekinthette volna. Sajnos, Mezősi Károlynak igaza van ebben (is), hiszen Móra – Petőfihez hasonlóan – a kiskunok fiának vallotta magát és ezt illik tiszteletben tartani. Azonban épp ez a hitvallása mutatja a legjobb

ban, hogy amúgy – anélkül, hogy tudatában lett volna – igazi (ha nem róla lenne szó, azt írnám, hogy vaskalapos) jász volt, mert amit egyszer a fejébe vett, azt az Atyaúrsten sem tudta ki- verni onnan. Hiszen ő maga ismerte el, hogy Katona doktornak duplán igaza van jász eredetét illetően, majd levelének végén mégiscsak kiskunokról beszél, mintha nem hatolt volna el a tudatáig az a jászsági betelepü- lés általa is jól ismert és elismert ténye. („Kiskun ember vagyok én, makacs és még a vélt jussából sem engedő, nemhogy a maga igazságából.” írja másutt magáról.) Az apa, Móra Márton soha nem tagadta meg szülőföldjét. Lánya, Juliska írta róla a végtelen jókedvű, nótás, táncos, barátkozó emberről, hogy ha földije, jászberényi ember vetődött el Félegyházára, elhívta magukhoz, megven- dégelte, rétest süttetett neki. Még azt is megkockáz- tatom, hogy Móra kiváló humora és humorérzéke a **kamukéros** jász gondol- kozásban gyökerezett (pl. Furfangos Cintula, A búbjáros Küsmődi). Az író szókincsének, kifejezés- módjának jászsági össze- függéseit érdemes lenne egy külön tanulmány kere- tében görcső alá venni. Itt most legyen elég a *limbus* viszonylag gyakori használata. Móra meg is magya- rázza, hogy íróasztalának süllyesztőjét érte alatta. Fel kellene kutatni az árok- szállási Tejbetők (nyilván- valóan ragadványnév) And- rás leszármazottait, akár- csak a berényi Móra és Gu- lyás család utódait.

Móra édesanyám leg- kedvesebb írója volt. Ha fe- lejteti akarta az élet nehé- ségeit, legtöbbször Móra bácsi (így hívta őt) agyon- olvasott köteteit vette fá- radt kezébe, majd mintegy varázsütésre derű és har- mónia űzte el a gondokat, bajokat. Jómagam is sokat köszönhetek a nagy írónak, bárcsak minden gyerek az ő művein nőne fel és fedezné fel újra felnőtt korában Mó- ra Ferencet, akitől csak jót és szépet lehet – szórakoz- va – tanulni. Apai ágról is közel áll hozzám, hiszen az apám is szűcs volt és Móra Mártonhoz hasonlóan igazi negyvennyolcas, egyik dédnagyanyám pedig ke- nyérsütő asszony volt. A negyvennyolcas családi ha- gyományokhoz Ferenc is hú maradt. A kiegyezés utá- ni kort úgy jellemzi, hogy „a liberalizmus álarcában járt az abszolutizmus.”

Végezetül: akár elismer- te Móra Ferenc jász eredetét akár nem, mindenké- pen megérdemelné, hogy a Jászság a jelenleginél erő- teljesebben ápolja emlékét, munkásságát. Nem tudok arról, hogy például Árok- szálláson bármit is róla ne- veztek volna el...

Földi József

A Városi Könyvtár felhívásai és hírei

Emlékezzünk meg 1956-os forradalom és szabadságharcról!

vetélkedő általános és gimnáziumi tanulók részére.



1. Kinek az újratemetése vált százazrek néma tüntetésévé október 6-án?
2. Mi a neve az 56'-ban megalakult radikális ifjúsági csoportnak?
3. Minek a rövidítése a MEFESZ?
4. A fővárosban hol gyülekeztek a tüntetők?
5. Mi lett a forradalom jelképe?
6. Budapesten hol robbant ki az első tűzharc?
7. A zsamokság mely jelképét döntötték le?
8. Ki volt az a honvédelmi miniszter, aki a forradalom mellé állt?
9. Ki lett hazánk miniszterelnöke október 24-én?
10. Az ország népének követelésére mely szerződésből lépett ki hazánk?
11. Hogyan emlegetik a magyar forradalommal egy időben kialakult nemzetközi válságot? Írj róla röviden!
12. Fejtsd ki néhány mondatban, hogyan végződött a forradalom!
13. Ki volt városunk 56-os ismert alakja?

A Városi Könyvtár megemlékezte az '56-os forradalom és szabadságharcról vetélkedőt ír ki. A fenti kérdésekre kell helyesen válaszolnotok, melyeket a könyvtárban kell leadnotok – névvel, címmel és lehetőleg telefonszámmal ellátva – **október 15-ig**. A nehézségeket jelentő kérdésekhez természetesen megfelelő irodalmat biztosítunk.

Az eredményhirdetésre az október 23-ai ünnepségen kerül sor, melyre mindazokat meghívjuk, akik részt vettek a vetélkedőn. A legjobb eredményt elérőket jutalomban részesítjük.

A megfajításához sok sikert és jó munkát kívánunk!



„Nekem tetszett...”

Kedves gyerekek, ha tetszett egy könyv, és szeretnétek más figyelmébe is ajánlani, írjatok hozzá könyvajánlót!

A könyvajánlót elolvashatjátok a könyvtárban, ill. a legjobbat a Jászvidékben.

Várjuk írásaitokat a gyermekrészlegben minden hónap 18-ig.



„Jonatán”

A könyvtár ebben az évben is lehetőséget biztosít – átvállalva a nevezési díjak befizetését – 20 kisdíjnak, hogy a *Jonatán, Első Országos Könyvmolyképző* program által meghirdetett egész tanévet kitöltő vetélkedőn részt vegyen.

Lehetőséget adunk az önálló munka mellett a közös feladatmegoldásra is könyvtárosunk vezetésével. Azért csatlakoztunk a programhoz, mert nekünk is célunk, hogy minél több gyermeket csábítsunk olvasásra. Ezzel napról napra közelebb juttatva az olvasás élményéhez, az értő olvasáshoz.

Közkívánatra!

„Nyári emlékek” címmel Benke Róbert újabb fotókiállítását tekinthető meg 2004.október 29-ig a könyvtárban.

Meghívó

az 1956-os forradalom és szabadságharc és a Köztársaság kikiáltásának évfordulója tiszteletére rendezett ünnepségre

- | | |
|-------|---|
| 15.00 | Koszorúzási ünnepség az Időkapunál
Himnusz
Ünnepi beszéd
Koszorúk elhelyezése
Szózat |
| 15.30 | Ünnepi műsor a művelődési házban
(Közreműködnek a Deák Ferenc Gimnázium és Közgazdasági Szakközépiskola diákjai)
A Jászvidékben meghirdetett vetélkedő eredményhirdetése
Őszi tárlat megnyitása
Állófogadás |

MEGHÍVÓ

A Cukorbeteg Klubja ezúton hívja meg tagjait, sorstársait és az érdeklődőket az **őszi Diagnosztikai Napokra**.

Helye: Központi Orvosi rendelő – klubszoba
Vizsgálatok:

Október 2. (szombat):

Kérdőíves **felmérés, tesztlapokkal:**
a cukorbetegség pszichológiai következményeiről ELTE Pszichológiai Tanszékének munkatársai (eredmény levélben) * 9 órától
Csontritkulás-szűrés: 8 órától – Kérjen időpontot!

Jelentkezések személyesen vagy telefonon:

Veres László (430-385), vagy

Rucsányi Istvánné (432-058).

A háziorvosoknál található jelentkezési lapokon is lehet jelentkezni.

A vizsgálatok ingyenesek, egyesületünk a terheket átvállalja!

Vezetőség

Köszönöm fejezem ki mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, akik

KASZAB GÁBOR

végző búcsúztatásán részt vettek, sírjára koszorút helyeztek és gyászomban osztoztak.

Külön köszönet dr. Kovács Pál háziorvosnak és az IUSTA Temetkezési Vállalat dolgozóinak.

Szerető feleség

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, akik
Édesanyám,

özv. **PUSZTAI BÉLÁNÉ sz. Dósa Julianna**

temetésén részt vettek, sírjára virágot, koszorút helyeztek, fájdalomban osztoztak.

A gyászoló család

Közérdekű tájékoztató (2004. október)

Orvosi ügyelet

04-10. dr. Bíró Attila, Katona u. 16.

T.: 433-165

11-17. dr. Mann Ildikó, Széchenyi u. 30.

T.: 431-077

18-24. dr. Gyenes Miklós, Kisfaludy u. 11.

T.: 431-021

25-31. dr. Kovács Pál, Rákóczi u. 1.

T.: 431-183

Ha az ügyeletes orvos lakásán nem érhető el, akkor a 06 (20) 980-6600 hívószámon hívható.

Gyógyszertári ügyelet

02-03. Szent Margit Gyógyszertár

Rákóczi u. 9. T.: 531-010

09-10. Szent Margit Gyógyszertár

Rákóczi u. 9. T.: 531-010

16-17. Agora Gyógyszertár Posta köz 1.

T.: 531-980

23-24. Agora Gyógyszertár Posta köz 1.

T.: 531-980

30-31. Szent Margit Gyógyszertár

Rákóczi u. 9. T.: 531-010

A gyógyszerári ügyelet szombaton

12 órától hétfő reggel 7.30 óráig tart.

Hétköznap a gyógyszerárak

18 óráig tartanak nyitva, szombaton 12 óráig.

A Jászvidék következő számának lapzártája 2004. október 21-én, csütörtökön lesz.

www.jaszarokszallas.hu

Meghívó

A Csörsz Vezér Galamb-, Díszmadár- és Kisállattenyésztő Egyesület

2004. október 23-24-én rendezi meg **kisállat kiállítását,**

melyre szeretettel meghívunk minden érdeklődőt.

A kiállítás helye:

Széchenyi Általános Iskola Tornaterme
Jászárokszállás, Köztársaság tér 15.

A kiállítás nyitva tartása:

2004. október 23. (szombat) 8.00-18.00

2004. október 24. (vasárnap) 8.00-15.00

Felnőttek részére a belépődíj: 200 Ft
Gyermekek részére a belépődíj: 100 Ft

VII. FUT-ÁROK ABSZOLÚT SORREND ELSŐ 12 HELYEZETT 3300 M

- | | |
|---------------------|------------|
| 1. Pleiveisz István | 10 p 28 mp |
| 2. Tóth Ádám | 11 p 9 mp |
| 3. Boroznaki Lajos | 11 p 30 mp |
| 4. Fehérvári Zsolt | 11 p 31 mp |
| 5. Szabó János | 11 p 53 mp |
| 6. Rusvai László | 12 p 2 mp |
| 7. Balogh Márk | 12 p 9 mp |
| 8. Jakus Zoltán | 12 p 10 mp |
| 9. André Béla | 12 p 16 mp |
| 10. Kocsis László | 12 p 19 mp |
| 11. Kubacsek József | 12 p 22 mp |
| 12. Fehérvári Péter | 12 p 31 mp |

Értesítés!

Itt van az ősz.

A Jászárokszállási Karitás Szervezet most is megrendezi az **idősek – betegek napját 2004. október 9-én szombaton**.

Reggel 9.00 órakor szentmise, amelynek keretében a Prelátus atya kiszolgáltatja a betegek szentségét (előtte 8 órától gyónási lehetőség). Majd a résztvevőket várjuk a Széchenyi iskola tornatermébe szerény vendéglátásra és beszélgetésre.

A jární nem tudókért kocsit küldünk.

Kérjük, részvételi szándékukat jelezzék a sekrestyében vagy a plébániai hivatalban.

Minden kedves érdeklődőt nagy szeretettel várunk, hiszen mindenkinek szüksége van testi-lelki gyógyulásra.

A lehetőség adott, nagy örömünkre szolgál, ha minél többen elfogadják meghívásunkat és megtisztelnak jelenlétükkel.

Bódis Zoltánné
Karitás Szervező

† Emlékezés

id. **SURÁNYI JÁNOS**

halálának 1. évfordulójára

„Elcsitult egy szív,
ami értünk dobogott,
pihen egy kéz,
amely értünk dolgozott.
Tied lett a csend, a nyugalom,
miénk a könny és a fájdalom.”

Szerető feleséged,
lányaidd, vejed,
unokáid és dédunokád

† Emlékezés

ifj. **SURÁNYI JÁNOS**

halálának 8. évfordulójára

„Nélküled üres a házunk,
még most sem hiszem,
hogy hiába várunk.
Szállhat az idő,
múlhatnak az évek,
de míg élek,
nem feledlek Téged!”

Édesanyád, testvéreid,
sógorod és családjai

† Emlékezés

JAKUS JÓZSEFNÉ sz. Fehér Margit

halálának 3. évfordulójára

„Nélküled szomorú,
üres a házunk,
most sem hisszük el,
hogy hiába várunk.
Az idő elmúlhat,
szállhatnak az évek,
de amíg élünk,
nem felejtünk Téged!”

Szerető családja

TELEKHATÁRON BELÜLI
SZENNYVÍZCSATORNA
KIÉPÍTÉSÉT
VÁLLALJUK.

KOVÁCS LÁSZLÓ
egyéni vállalkozó
3200 Gyöngyös, Koháry u. 12.
Adószám: 48086525-3-30

30/354-1035

BANKA AUTÓSBOJT

GONDOLJON A TÉLRE:
Fagyálló, jégoldó, hidegindító, dermedésgátló,
üzemanyag-adalékok, szélvédőmosó koncentrátum

AKKUMULÁTOROK: 44 AH-tól 154 AH-ig
2 év garancia!

Karosszériaelemek és szélvédőüvegek
rendelésre.

Nyugati típusú autók alkatrészeinek
beszerzése még aznap.

AKCJÓNK OKTÓBER HÓNAPRA:

Minden 5.000 Ft fölötti egyösszegű vásárlás esetén
10 % kedvezményt biztosítunk minden vásárló részére!

Nyitva tartás:
Hétfőtől péntekig 8.00-12.00 és 13.00-18.00
Szombat: 8.00-12.00

Jászárokszállás, Móczár Andor tér 10.
Telefon: 06-57/432-343
06-20/551-4233, 06-30/682-7318
Lakás: 06-57-431-706

HITELKÁRTYA

Vásárolni szeretne, de nincs miből?
Megteheti, ha nálunk hitelkártyát vált!
Ügyintézés: 2 hét

45 napig kezelési költség és kamatmentesen
Jászárokszállás, Piac tér 5.
Nyitva tartás: hétfő, szerda: 8-12, 13-17
kedd, csütörtök, péntek: 8-12

GENERALI-PROVIDENCIA Biztosító Rt.

ELADÓ LAKÁS

Budapest zöldövezeti részén,
a XI. Fehérvári út - Major u. sarkán
7. emeleti igényesen felújított 65 m²-es
3 és fél szobás, erkélyes panellakás
saját mérésű fűtéssel, vízórával, jó közlekedéssel

ELADÓ.
Irányár: 13,8 M Ft.
Tel.: 06-20-9315-206

Pályázati felhívás
Bursa Hungarica
Ösztöndíjpályázatra

Az Oktatási Minisztérium a 2005. évre is meghirdette
a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösz-
töndíjpályázatot jelenlegi felsőoktatási hallgatók, illetve
felsőoktatási tanulmányokat kezdeni kívánó fiatalok
számára. Jászárokszállás Város Önkormányzatának
Képviselő-testülete döntött arról, hogy csatlakozni
kíván az ösztöndíjpályázat 2005. évi fordulójához is,
ezért kiírta az „A” és „B” típusú pályázatokat.
Az ösztöndíjra az önkormányzat területén állandó
lakhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű,
jelenleg felsőoktatási intézményben tanuló, vagy
továbbtanulni szándékozó érettségi előtt álló fiatalok
jelentkezhetnek.
A pályázati kiírás teljes szövege megtekinthető a
Polgármesteri Hivatal hirdetőtábláján, a szükséges
nyomtatványok a Hivatal Hatósági Irodájában szerez-
hetők be.

A pályázat benyújtási határideje:
2004. október 22.

Polgármesteri Hivatal

MEGHÍVÓ

Az Árokszállásiak Baráti Köre (ÁBK)
2004. október 30-án tartja éves közgyűlését.
Program:
9.00 Szentmise a Római Katolikus Templomban
10.00 Koszorúzás a világháborúk áldozatainak emlékére
Ezt követően
állófogadás, majd közgyűlés a Petőfi Művelődési Házban.
Minden kedves egyesületi tagot és érdeklődőt
nagy szeretettel és tisztelettel vár
az ÁBK vezetősége

FELHÍVÁS

Megnyílt az Idősek Otthona
Jászárokszálláson 2004. április 1-jén.

Szeretettel várjuk nyugdíjas, elsősorban helybeli lakosok
jelentkezését a fürdőszobával, konyhával ellátott
kétszemélyes apartmanokba.
Az egyszeri belépési díj összege: 1.500.000 Ft
Havi térítési díj: 39.000 Ft
Amit mindezért biztosítunk:
- állandó szakápolói felügyeletet
- orvosi ellátást
- étkezést
- és teljeskörű ellátást

További részletekről szívesen adunk felvilágosítást
személyesen vagy telefonon.
Cím: Jászárokszállás, Móczár Andor tér 7.
Tel.: 57/433-194

Mi olvasható a sorok között ...

Napjainkban egyre többen hallani a grafológiáról, sokak számára
még mindig ismeretlenül hangzik a tudománynak ez a területe. Mi is a
grafológia?
Egy mondatban összefoglalva: személyiségjellemzés az írás
alapján. Kicsit bővebben: a tudósok már régen észrevették, hogy az
emberek számtalan jellel kimutatják személyiségjegyeiket – elég, ha
arcjátékunkra, gesztusainkra gondolunk. A grafológia segítségével
azonban a rejtett gondolatok is megvilágíthatók, sőt, az írásban
megjelennek a múlt és jelen képei is.
Ahogy nincs két egyforma ember, úgy nincs két egyforma írás sem,
különbözik a természetünk és az írásmódunk is. Kézírásunk hűen
tükrözi a lelkünkben, pszichénkben lejátszódott folyamatokat. Az írás
elemzésével kapott eredményeket ma már nem csak a személyiség
jellemzésére használják, hanem fontos szerepet játszik a vezető-
kiválasztásban, a pályaorientációban, vagy akár a párkapcsolati
problémák orvoslásában is.
Amennyiben felkeltettük érdeklődését
és szívesen hallgatna előadást e témában
szeretettel várjuk
a Városi Könyvtárban
2004. október 29-én (péntek) délután 3 órakor.

Előadó: Kiss Zsoltné grafológus
Téma: Grafológia története, alkalmazási területei
Pályaválasztás, pályaalakmasság

Meghívó

A Széchenyi István Általános Iskola,
Óvoda és Zeneiskola
szeretettel meghívja Önt és kedves családját
a 2004. október 1-én 18.00 órákor
kezdődő
tanári hangversenyére.

Helye: Petőfi Művelődési Ház
Belépő: 200 Ft

Műsor:

Händel: Vedd át a dalt
Purcell: Pásztor, pásztor –Óvónők Kórusa
Vers –Kovács Béláné
Bach: á-moll Koncert 2. Tétel – Pál Katalin, Gaál Andrea
Chopin: Gesz-dúr Etűd – Gaál Andrea
Mendelssohn: Őszi dal – Banka Sándorné, Pál Katalin,
CsókaKárolyné
Mozart: é-moll Szonáta – Pál Katalin, Gaál Andrea
Chopin: cisz-moll Polonéz – Gaál Andrea
Gershwin: Klára bölcsődala a Porgy és Bess c. operából
Banka Sándorné, Gaál Andrea
Scott Joplin: Ragtime – Gaál Andrea, Banka Sándorné
Rossini: Macskaduett – Banka Sándorné, Pál Katalin,
CsókaKárolyné

Kanyar ABC-k

Minden csütörtök nyugdíjas nap
500 Ft fölött 5 % kedvezmény

Mindenszenteki kedvezmény
október 30-án
2.000 Ft feletti
vásárlás esetén
10 % kedvezmény

Mécsesek
nagy választékban

Minden hétköznapi 16 órától
meleg kenyér
kapható

Nyitva tartás:
H - P: 5.30 - 19.00
Szo: 5.30 - 18.00 V: 6.30 - 12.00



Gyöngyös, Batthyány tér 17/2.
Telefon: 37/310-116, 37/500-112
Jászárokszállás, Rákóczi F. u. 2.
Telefon: 57/431-044

UGYE TUDJÁK?

A LEGJOBB ÁRAK 2004-BEN IS AZ ASTER ÁRAK!

REMEK 7 = INDESIT HÉT

INDESIT	gáztűzhely 4 égős, 58 literes sütő	59.990 Ft
INDESIT	kombi hűtő "A" kat. 184/43 literes	71.990 Ft
INDESIT	mosogatógép 8 terítékes, 4 progr.	75.990 Ft
INDESIT	felültöltős mosógép "A-A" kat. 1000 cf.	79.990 Ft
INDESIT	kerámialapos tűzhely, hőlégkeverős	86.990 Ft
INDESIT	fagyasztó "A" kat. 182 literes	91.990 Ft
INDESIT	kombi hűtő "A+" kat. 184/93 literes	99.990 Ft

Minden termék 0 % előleggel
is megvásárolható!

CREDIGEN áruhitel, BUDAPEST áruhitel,
BENEFICIAL áruhitel, AURA kártya

VIGYÁZAT!!! ÁRAINK VESZÉLYESEN ALACSONYAK!!!

A hetedik

Fut-Árok 2004.

Az idei tavasz és nyár annyi ünneplésre méltó eseményt tartogatott, hogy hagyományos, nyári eleji futóversenyünk – akkor – nem fért bele városunk programjába. A Fut-Árokra ebben az évben egészen szeptember 11-ig kellett várni.

Az időbeli csúszást egyedül az indulók számában érezhette a versenyre látogató, hiszen a tavalyi 363 után „csupán” 223-an álltak rajthoz. Ők viszont nyarat idéző, ragyogó napsütésben teljesíthették a 3300 métert a szokásos (Széchenyi út – Tavasz utca – Bajcsy-Zsilinszki út) útvonalon. Annyi változás történt még az eddigiekhez képest, hogy idén nem indítottak kétkörös, azaz 6600 méteres futamot. Minden egyéb a régi formában és főként a régi, remek hangulatban zajlott sok-sok ismerős arccal.

A 10 órakor rajtoló tömegből rögtön szembetűntek a *Supercsapat* tagjai, vagyis a Széchenyi István Általános Iskola 4/a osztályosai. Őket – többek között – a 2003-as Fut-Árokról ismerhetjük, amikor még 2/a néven megnyerték a legtöbb futót kiállító osztálynak járó tortát. Idén sem bíztak semmit a véletlenre: a lányok sárga, a fiúk fekete egyenpólóban szálltak harcba az ízletes nyereményért *Kovácsné Tóser Zsuzsanna* vezetésével. Rajtuk kívül a családok között ott volt az évek óta egymással versengő *Fehérvári* család Salgótarjánból és a „hazai”

Rusvai család, valamint sok-sok egyéni futó, akik 18 kategóriában küzdhettek az aranyérmekért.

A start után alig 10 perc telt el, amikor már tudni lehetett: az egyik egyéni aranyérem *Pleiveisz István* nyakába kerül majd, aki ori-

senyt vívtak egymással a Széchenyi István Általános Iskola körül kijelölt pályán.

Miután kicsik és nagyok célba értek, elfogyasztották frissítőiket és kipihenték fáradalmaikat, tombolasorsoláson tehették próbára szerencséjüket. Közben a szervezők – *Petró Géza* és a tájfutó csapat – elkészültek az eredmények összesítésével és nemsokára megkezdődhetett az eredményhirdetés. Ennek során minden ki-



Startpillanat

ási fölényrel verte a mezőnyt. Ez jó jel, hiszen a hírek szerint ő lesz a Bécs-Budapest Szupermaratonra készülő váltó új tagja. A nőknél – nem mondok újat – *Rusvainé Barócsi Katalin* futott be elsőnek, akit olyannyira nem viselt meg a könnyű 13 perc 20 másodperces testmozgás, hogy a befutó után nem sokkal ő indította útjára az ovisokat, akik külön ver-

derült: a *Supercsapat* összefogása nem volt hiábavaló, a végén újra ők csemegezhettek; a családok közötti párharcban *Rusvaiék* visszavágtak a *Fehérvári* családnak és tavalyi második helyüket győzelemre cserélték; a legidősebb indulónak járó elismerés *André Béla* tanár úrnak jutott. Az érmeiket és ajándékokat nekik, valamint a 18 egyéni kategória helyezettjeinek *Gergely Zoltán* polgármester adta át, de köszöntő szavaiban hozzátette: mindenki győztes, aki elindult a versenyen. A nap legnépszerűbb kijelentése mégis az volt, amelyben a Fut-Árok összes résztvevőjét meghívta a városi strandra aznap délutánra. Mi tagadás, a városközpont az eredményhirdetés után gyorsan kiürült...

(A részletes eredmények a www.futarok.ini.hu internetes oldalon tekinthetők meg.) *Nagy Anita*



„Torta-győztesek”

Válogatott lányok lógattak a Peresen

– A halösszetétel megragadta a figyelmüket –

A Közép-Tisza Vidéki Horgászegyesületek elnöke, *Nagy Gyula* személyesen kereste fel *Dr. Szűcs Imrét*, a városi Horgászegyesület elnökét, hogy a Magyar Női Horgászválogatott részére egy Peres-tavi válogató versenyre a hozzájárulását kérje.

Ez a verseny része annak a válogató versenysorozatnak, melynek során a 2005-ös horvátországi Horgász Világbajnokságra a válogatott csapat összeáll.

– *Miért pont a mi tavunkat választották erre a nívós versenyre?* – kérdezem a

horgászegyesület elnökét, *dr. Szűcs Imrét*.

– Tv-csatornákon láttak hangulatos versenyekről tudósításokat. Egyéb forrásokból az a hír jutott el hozzájuk, hogy horgásztavunk halállománya jó. A halfajösszetétel megragadta a figyelmüket.

Gál Lajosné edző irányításával nyolcan versenyeztek a válogatottságért, köztük a korábbi világ-bajnokok.

A négynapos horgászat (szeptember 9-12. között) edzőnappal kezdődött. A további három versenynapon kifogott 2-2,5 kg halat

az értékelés után a lányok nap mint nap visszaengedték. A tó halgazdag hírét pedig terjesztik ország- (jövőre)–világ felé.

A „horgászengedélyért” cserébe a lányok egymásfél milliós értékű horgászfelszereléseiből tartottak bemutatót az érdeklődőknek.

A magyar női horgászválogatottat a horgászszövetség a VB első 3 helyének valamelyikére várja. Ha ez bekövetkezik, a világbajnokságon elért sikerhez a Peres-tavi válogató verseny is hozzájárult.

– and –

Rendőrségi krónika

Augusztus 20-án éjjel az ünnepi rendezvények végén érkezett a bejelentés a rendőrségre, hogy a Hunyadi u. egyik lakóházába betörték. A tettes ékszer, valamint hazai és külföldi készpénzt tulajdonított el. Az ügy felderítése során jutottunk el egy helyi személyhez és társához, akik a bűncselekmény elkövetésével alaposan gyanúsíthatóak.

Másnap este a Móczár Andor téren egy helyi fiatallembertől erőszakkal vette el az akkor még ismeretlen tettes az ezüstláncát. A forró nyomon üldözés eredményeképpen elfogta a rendőrség a rablás gyanúsítottját, O. I. helyi lakost. Ellene az eljárás őrizetbe vétele mellett folyamatban van. A két bűncselekmény első számú elkövetője ugyanazon személy, aki egyébként három héttel azelőtt szabadult több éves börtönbüntetéséből.

Az év nyolcadik hónapjának 21. napja bő-

velkedett az eseményekben, mert egy másik bűncselekmény is történt ezen a napon. A Szentandrás u. 31. szám alatt található állateledel boltba történt betöréses lopás. A tettes 5 ezer forint váltópénzt tulajdonított el.

A nyomozás során megállapítást nyert, hogy az elkövető Ö. G. helyi lakos. Ellene az eljárás folyamatban van.

A Boros Alajos utcából érkezett bejelentés augusztus 27-én a rendőrségre, amely szerint ismeretlen tettes eltulajdonította a család megtakarított pénzét, 240.000 Ft-ot. A nyomozás során ismertté vált a tettes kiléte, egy, a házba egyébként bejáratos férfi személyében. Kihallgatása során a cselekmény elkövetését elismerte, az általa okozott kár jelentős részét azóta megtérítette. Ellene a vizsgálat folyamatban van.

Augusztus 29-én a Rákóczi u. egyik lakóházába

követett el betöréses lopást ismeretlen tettes, aki videomagnót, mobiltelefont tulajdonított el. A gyors és eredményes intézkedésnek köszönhetően nem sokkal a bejelentés után házkutatás során feltalálásra kerültek az elvitt műszaki cikkek. Ismertté vált az elkövető személye is, aki ellen az eljárás folyamatban van.

Szeptember 3-án már a második hétvégi ház fel-törését jelentették a Pipacs utcából. A helyszíni szemle során derült ki, hogy még egy, a szomszédságban lévő ingatlanba is betörés történt. A három helyszínről a tettes ruhaneműket és műszaki cikkeket lopott, illetve kísérelt meg ellopni.

Adatgyűjtés során jutottunk el ahhoz a büntetett előéletű fiatal férfihoz, akinek a lakásán a lopásból származó tárgyak egy részét sikerült felfoglalni. Sz. Gy., valamint ugyancsak fiatal társa, B. T. ellen a vizsgálat még tart.

R. Gy.

Hírek

Az Idősek Apartmanháza belső udvarára hat darab padot és kettő darab asztalt helyezett el az önkormányzat. A továbbiakban tervezik tűzrakóhely kialakítását és évelő virágok ültetését is a kert otthonosabbá tétele érdekében.

Házikönyvtárunk magán-személyektől kapott könyvekkel folyamatosan bővül. A beköltözők létszáma jelenleg 16 fő, szeptemberben még három-négy férőhely betöltése van folyamatban.

A Mozgássérültek Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Egyesületének Városi Csoportja 2004. október 2-án (szombaton) délután 16 órakor tartja a Rókkantak Napjával egybekötött közgyűlést a Széchenyi István Általános Iskola Szent Vince úti tornatermében.

Napirend: A Vezetőség beszámolója a 2004. évben végzett munkáról
- hozzászólások, kérdések, javaslatok,
- a 2005. évi program megbeszélése, jóváhagyása.

Az Élettér Klub szervezésében AURA-fotó október 11-én a művelődési házban. Ára: 5.500 Ft/fő. Jelentkezni lehet a 30/212-8755-ös telefonszámon.

Folytatódik a „Gabonák dicsérete” című főzőtanfolyam sorozatuk a művelődési házban október 19-én 18.00 órakor a tönkölybúza bemutatásával. Vezetői Csikós Miklósné.

A névadóra emlékező Széchenyi-napi ünnepséget szept. 21-én tartották a Széchenyi általános iskolában. A legnagyobb magyar tevékenységét Antal Magdolna tanárnő méltatta. Bagi Tímea, Juhász Dorottya verset mondott.

Városrendezési tervről, a szennyvízberuházás folyamatáról köz-meghallgatás keretében adott tájékoztatót Gergely Zoltán polgármester szeptember 14-én a művelődési házban.

Holocaust emlékűnnepség a művelődési ház rendezésében október 16-

án 16 órakor kezdődik. Ünnepi beszédet mond Donáth László evangélikus lelkész, országgyűlési képviselő.

A Parázs Együttös néptáncbemutatóját tekinthetik meg az érdeklődők a Szent Vince úti tornateremben október 16-án 17 órától.

Labdarúgás. A megyei első osztályú labdarúgó bajnokság 7. fordulójában Jánoshida–Jászárokszállás 3:0.

..T..Mobile..

T-Mobile Üzlet
Szolnok
Nyitva tartás
H-P 8.30-17.00
Cs 8.30-18.00
Szo 8.30-12.00

T-Mobile Magyarország
Távközlési Rt.

Cím
H-5000 Szolnok
Baross u. 4.

Fax
+36-56 421 662

Mobil
+36-30 900 9017

Internet
www.t-mobile.hu

JÁSZVIDÉK

Jászárokszállás városi közéleti havilapja

Szerkeszti: a szerkesztőbizottság
Főszerkesztő: **André Béla**
Szerkesztőbizottság elnöke:

Banka Csaba
Kiadja:

Városi Könyvtár, Jászárokszállás
Felelős kiadó: **Ádám Gáborné**
ISSN 1219-6525

Szedés, tördelés: Petrik József, Atkár
Nyomtatás: Ecoplan Kft. Nyomda
Gyöngyös
Készült: 1500 példányban

Anyakönyvi hírek

2004. augusztus hónapban született gyermekek: *Major Levente, Ördög Petra, Kovács Kristóf, Botos Rajmond, Sándor Bence István, Barócsi Gábor, Miklós Krisztián.*

2004. augusztus hónapban házasságot kötött: *Kaszab Éva – Kovács Márk, Czimmer Éva – Ördög László, Papp Bernadett – Baráthi László, Csordás Viktória – Ócsai László, Kiss Anikó – Dobány László, Terenyey Mónika – Éliás József.*

Ezúton búcsúzzunk a meghaltaktól: **Guba Sándor 60, Decsi József 82, Pusztai Béláné,** sz. Dósa Julianna 91, **Barabás Domonkosné,** sz. Ulaki Jusztina 91, **Nagy Bálintné,** sz. Papp Mária 71, **Kaszab Gábor 81, Füleki Balázs 89, Tóser Sándor 69** évet élt.

Jászágón augusztus hónapban anyakönyvi esemény nem történt.